









to-  
Per-  
M.  
ow,  
ny,  
re-  
re,  
ny.  
nt

7,"  
 for  
 ant,  
 der  
 ted  
 on  
 ght  
 til  
 the  
 5th  
 the  
 age  
 this  
 , or  
 to  
 Bin-  
 oket  
 ay-  
 tion  
 L.  
 be  
 ant,  
 vid

tion  
 paid  
 from  
 a in  
 by

nts.  
nts.  
-be  
tion  
ged  
will  
d a  
is 8  
eral.  
tho-  
Many  
nated  
d to  
cent  
vate  
mis-  
rmy  
rmy  
now  
their  
oned  
eral.  
son,  
rich  
ook  
, or  
ina  
lish  
Co-  
ws,

and 4  
val.  
on,  
er.  
will  
ice:  
ay  
ers.  
nel

val.

y "

ng  
di-  
ce  
era  
all,  
ual  
es  
nd  
ey  
uld

at.



## Business Announcements

**CHINESE DICTIONARY.**—A pocket dictionary of the English and Japanese languages. Second edition. Revised edition. By H. S. GUTHRIE. (The first edition being published by Horio Onizawa Esq., pp.-it and 806, sixth, Yedo-ko, 22 1/2 sh.)

**JOURNAL OF THE Shanghai Literary and Scientific Society.** See JOURNAL OF SHANGHAI.

**JOURNAL OF THE North-China Branch of the Asiatic Society.** No. II, May, 1859. (10 copiers) ditto. New Series, No. I, December, 1864, ditto. New Series, No. II, December, 1865, ditto. New Series, No. III, December, 1866, ditto. New Series, No. IV, January, 1867, ditto. New Series, No. V, February, 1867, ditto. New Series, No. VI, March, 1867, ditto. New Series, No. VII, April, 1867, ditto. New Series, No. VIII, May, 1867, ditto. New Series, No. IX, June, 1867, ditto. New Series, No. X, July, 1867, ditto. New Series, No. XI, August, 1867, ditto. New Series, No. XII, September, 1867, ditto. New Series, No. XIII, October, 1867, ditto. New Series, No. XIV, November, 1867, ditto. New Series, No. XV, December, 1867, ditto. New Series, No. XVI, January, 1868, ditto. New Series, No. XVII, February, 1868, ditto. New Series, No. XVIII, March, 1868, ditto. New Series, No. XIX, April, 1868, ditto. New Series, No. XX, May, 1868, ditto. New Series, No. XXI, June, 1868, ditto. New Series, No. XXII, July, 1868, ditto. New Series, No. XXIII, August, 1868, ditto. New Series, No. XXIV, September, 1868, ditto. New Series, No. XXV, October, 1868, ditto. New Series, No. XXVI, November, 1868, ditto. New Series, No. XXVII, December, 1868, ditto. New Series, No. XXVIII, January, 1869, ditto. New Series, No. XXIX, February, 1869, ditto. New Series, No. XXX, March, 1869, ditto. New Series, No. XXXI, April, 1869, ditto. New Series, No. XXXII, May, 1869, ditto. New Series, No. XXXIII, June, 1869, ditto. New Series, No. XXXIV, July, 1869, ditto. New Series, No. XXXV, August, 1869, ditto. New Series, No. XXXVI, September, 1869, ditto. New Series, No. XXXVII, October, 1869, ditto. New Series, No. XXXVIII, November, 1869, ditto. New Series, No. XXXIX, December, 1869, ditto. New Series, No. XL, January, 1870, ditto. New Series, No. XLI, February, 1870, ditto. New Series, No. XLII, March, 1870, ditto. New Series, No. XLIII, April, 1870, ditto. New Series, No. XLIV, May, 1870, ditto. New Series, No. XLV, June, 1870, ditto. New Series, No. XLVI, July, 1870, ditto. New Series, No. XLVII, August, 1870, ditto. New Series, No. XLVIII, September, 1870, ditto. New Series, No. XLIX, October, 1870, ditto. New Series, No. L, November, 1870, ditto. New Series, No. LI, December, 1870, ditto. New Series, No. LII, January, 1871, ditto. New Series, No. LIII, February, 1871, ditto. New Series, No. LIV, March, 1871, ditto. New Series, No. LV, April, 1871, ditto. New Series, No. LVI, May, 1871, ditto. New Series, No. LVII, June, 1871, ditto. New Series, No. LVIII, July, 1871, ditto. New Series, No. LIX, August, 1871, ditto. New Series, No. LX, September, 1871, ditto. New Series, No. LXI, October, 1871, ditto. New Series, No. LXII, November, 1871, ditto. New Series, No. LXIII, December, 1871, ditto. New Series, No. LXIV, January, 1872, ditto. New Series, No. LXV, February, 1872, ditto. New Series, No. LXVI, March, 1872, ditto. New Series, No. LXVII, April, 1872, ditto. New Series, No. LXVIII, May, 1872, ditto. New Series, No. LXIX, June, 1872, ditto. New Series, No. LXX, July, 1872, ditto. New Series, No. LXXI, August, 1872, ditto. New Series, No. LXXII, September, 1872, ditto. New Series, No. LXXIII, October, 1872, ditto. New Series, No. LXXIV, November, 1872, ditto. New Series, No. LXXV, December, 1872, ditto. New Series, No. LXXVI, January, 1873, ditto. New Series, No. LXXVII, February, 1873, ditto. New Series, No. LXXVIII, March, 1873, ditto. New Series, No. LXXIX, April, 1873, ditto. New Series, No. LXXX, May, 1873, ditto. New Series, No. LXXXI, June, 1873, ditto. New Series, No. LXXXII, July, 1873, ditto. New Series, No. LXXXIII, August, 1873, ditto. New Series, No. LXXXIV, September, 1873, ditto. New Series, No. LXXXV, October, 1873, ditto. New Series, No. LXXXVI, November, 1873, ditto. New Series, No. LXXXVII, December, 1873, ditto. New Series, No. LXXXVIII, January, 1874, ditto. New Series, No. LXXXIX, February, 1874, ditto. New Series, No. LXXXX, March, 1874, ditto. New Series, No. LXXXXI, April, 1874, ditto. New Series, No. LXXXXII, May, 1874, ditto. New Series, No. LXXXXIII, June, 1874, ditto. New Series, No. LXXXXIV, July, 1874, ditto. New Series, No. LXXXXV, August, 1874, ditto. New Series, No. LXXXXVI, September, 1874, ditto. New Series, No. LXXXXVII, October, 1874, ditto. New Series, No. LXXXXVIII, November, 1874, ditto. New Series, No. LXXXXIX, December, 1874, ditto. New Series, No. LXXXXX, January, 1875, ditto. New Series, No. LXXXXXI, February, 1875, ditto. New Series, No. LXXXXXII, March, 1875, ditto. New Series, No. LXXXXXIII, April, 1875, ditto. New Series, No. LXXXXXIV, May, 1875, ditto. New Series, No. LXXXXXV, June, 1875, ditto. New Series, No. LXXXXXVI, July, 1875, ditto. New Series, No. LXXXXXVII, August, 1875, ditto. New Series, No. LXXXXXVIII, September, 1875, ditto. New Series, No. LXXXXXIX, October, 1875, ditto. New Series, No. LXXXXXX, November, 1875, ditto. New Series, No. LXXXXXXI, December, 1875, ditto. New Series, No. LXXXXXXII, January, 1876, ditto. New Series, No. LXXXXXXIII, February, 1876, ditto. New Series, No. LXXXXXXIV, March, 1876, ditto. New Series, No. LXXXXXXV, April, 1876, ditto. New Series, No. LXXXXXXVI, May, 1876, ditto. New Series, No. LXXXXXXVII, June, 1876, ditto. New Series, No. LXXXXXXVIII, July, 1876, ditto. New Series, No. LXXXXXXIX, August, 1876, ditto. New Series, No. LXXXXXXX, September, 1876, ditto. New Series, No. LXXXXXXXI, October, 1876, ditto. New Series, No. LXXXXXXXII, November, 1876, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIII, December, 1876, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIV, January, 1877, ditto. New Series, No. LXXXXXXXV, February, 1877, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVI, March, 1877, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVII, April, 1877, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVIII, May, 1877, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIX, June, 1877, ditto. New Series, No. LXXXXXXX, July, 1877, ditto. New Series, No. LXXXXXXXI, August, 1877, ditto. New Series, No. LXXXXXXXII, September, 1877, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIII, October, 1877, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIV, November, 1877, ditto. New Series, No. LXXXXXXXV, December, 1877, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVI, January, 1878, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVII, February, 1878, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVIII, March, 1878, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIX, April, 1878, ditto. New Series, No. LXXXXXXX, May, 1878, ditto. New Series, No. LXXXXXXXI, June, 1878, ditto. New Series, No. LXXXXXXXII, July, 1878, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIII, August, 1878, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIV, September, 1878, ditto. New Series, No. LXXXXXXXV, October, 1878, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVI, November, 1878, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVII, December, 1878, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVIII, January, 1879, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIX, February, 1879, ditto. New Series, No. LXXXXXXX, March, 1879, ditto. New Series, No. LXXXXXXXI, April, 1879, ditto. New Series, No. LXXXXXXXII, May, 1879, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIII, June, 1879, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIV, July, 1879, ditto. New Series, No. LXXXXXXXV, August, 1879, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVI, September, 1879, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVII, October, 1879, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVIII, November, 1879, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIX, December, 1879, ditto. New Series, No. LXXXXXXX, January, 1880, ditto. New Series, No. LXXXXXXXI, February, 1880, ditto. New Series, No. LXXXXXXXII, March, 1880, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIII, April, 1880, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIV, May, 1880, ditto. New Series, No. LXXXXXXXV, June, 1880, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVI, July, 1880, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVII, August, 1880, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVIII, September, 1880, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIX, October, 1880, ditto. New Series, No. LXXXXXXX, November, 1880, ditto. New Series, No. LXXXXXXXI, December, 1880, ditto. New Series, No. LXXXXXXXII, January, 1881, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIII, February, 1881, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIV, March, 1881, ditto. New Series, No. LXXXXXXXV, April, 1881, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVI, May, 1881, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVII, June, 1881, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVIII, July, 1881, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIX, August, 1881, ditto. New Series, No. LXXXXXXX, September, 1881, ditto. New Series, No. LXXXXXXXI, October, 1881, ditto. New Series, No. LXXXXXXXII, November, 1881, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIII, December, 1881, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIV, January, 1882, ditto. New Series, No. LXXXXXXXV, February, 1882, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVI, March, 1882, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVII, April, 1882, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVIII, May, 1882, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIX, June, 1882, ditto. New Series, No. LXXXXXXX, July, 1882, ditto. New Series, No. LXXXXXXXI, August, 1882, ditto. New Series, No. LXXXXXXXII, September, 1882, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIII, October, 1882, ditto. New Series, No. LXXXXXXXIV, November, 1882, ditto. New Series, No. LXXXXXXXV, December, 1882, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVI, January, 1883, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVII, February, 1883, ditto. New Series, No. LXXXXXXXVIII, March, 1883, ditto.

Year	Consignment	Destination
1891	208 Oryz.	
1892	365 Leadstn & Co <sup>ns</sup>	
1893	590 Ang. King, & Co	
1894	572 B. Sisson, Sons & Co	Manila
1895	110 Cannon	
1896	403 Rosario & Co	
1897	601 Porino Co. Limited	
1898	504 Bourne & Co. & Co	
1899	542 Remington & Co	
1900	WHARFPOA.	
1901	500 Vanden	
1902	506 Cline	

581	Gibb, Livingston & Co	
582	Kendricks & Co	
583	1160 Uppham & Co	New York
584	770 Gibson & Co	London
585	018 Birley & Co	
586	013 Uppham & Co	New York
587	484 Stewart, Hubbard & Co	London
588	013 Gibson & Co	
589	016 John Bird & Co	
590	847 Aug. Elwood & Co	New York
591	M.C.A.C.O.	
592	Dr. H. Wm. Pastau & Co	Paris
593	1163 Jern & Co	
594	366 Benesch & Co	Mailla
595	Order	Suisse
596	446 Wm. Pastau & Co	
597	Order	
598	000 Souppas, Hubner & Co	
599	Order	
600	140 Chas. Hunt & Co	Java
601	140 Chas. Hunt & Co	Java
602	Order	Java
603	Order	Java
604	Order	Java
605	Order	Java
606	Order	Java
607	Order	Java
608	Order	Java
609	Order	Java
610	Order	Java
611	Order	Java
612	Order	Java
613	Order	Java
614	Order	Java
615	Order	Java
616	Order	Java
617	Order	Java
618	Order	Java
619	Order	Java
620	Order	Java
621	Order	Java
622	Order	Java
623	Order	Java
624	Order	Java
625	Order	Java
626	Order	Java
627	Order	Java
628	Order	Java
629	Order	Java
630	Order	Java
631	Order	Java
632	Order	Java
633	Order	Java
634	Order	Java
635	Order	Java
636	Order	Java
637	Order	Java
638	Order	Java
639	Order	Java
640	Order	Java
641	Order	Java
642	Order	Java
643	Order	Java
644	Order	Java
645	Order	Java
646	Order	Java
647	Order	Java
648	Order	Java
649	Order	Java
650	Order	Java
651	Order	Java
652	Order	Java
653	Order	Java
654	Order	Java
655	Order	Java
656	Order	Java
657	Order	Java
658	Order	Java
659	Order	Java
660	Order	Java
661	Order	Java
662	Order	Java
663	Order	Java
664	Order	Java
665	Order	Java
666	Order	Java
667	Order	Java
668	Order	Java
669	Order	Java
670	Order	Java
671	Order	Java
672	Order	Java
673	Order	Java
674	Order	Java
675	Order	Java
676	Order	Java
677	Order	Java
678	Order	Java
679	Order	Java
680	Order	Java
681	Order	Java
682	Order	Java
683	Order	Java
684	Order	Java
685	Order	Java
686	Order	Java
687	Order	Java
688	Order	Java
689	Order	Java
690	Order	Java
691	Order	Java
692	Order	Java
693	Order	Java
694	Order	Java
695	Order	Java
696	Order	Java
697	Order	Java
698	Order	Java
699	Order	Java
700	Order	Java

dl	9791 Graham & Co	New York
dl	9792 Adams, Ball & Co	New York
dl	9800 Caplan	Uncertain
dl	9801 O'Brien	Uncertain
ah	9799 Adams, Matheson & Co	London
ah	1401 Russell & Co	London
ah	918 O'Brien	London
ah	1135 Caplan	London
ah	9131 Wootall & Co	London
ah	9149 Western Galtson & Co	London
ah	9149 Adams, Matheson & Co	Dunedin
ah	760 Russell & Co	London
ch	1631 Martner	New York
ch	3001 Adams, Matheson & Co	Australia
ch	9151 Bailey & Co	London
ch	9149 Adams, Matheson & Co	New York
ch	924 Adams, Ball & Co	Sydney
ch	9151 Caplan	London
ah	9151 Adams, Ball & Co	London
ah	9151 Chirnside, Smith & Co	Uncertain
<b>SHANGHAI.</b>		
<i>In port on 24th October, 1870.</i>		
<i>Names of the numerous small owners, agents, profits and receiving banks employed in carrying out are not included in this</i>		
bc	218 & Co, R. Tibby & Co	London
bc	924 Adams, Ball & Co	New York
bc	3311 Bourjars, Matheson & Co	London
bc	929 Adams, Ball & Co	New York
bc	927 O'Brien	London
bc	928 O'Brien	London
bc	944 Little & Co	London
bc	944 Matheson	London
bc	971 Oliver, Dew & Co	London

1018	Arden, Matheson & Co	
1046	Quinn, H. & Co	London
1346	Ed. Scibellus & Co	
1367	Burnes Co. Limited	Swakow
1404	Fourier, J. & Co	
603	Hugh, Brothers & Co	London
101	Decker, J. & Co	
354	French Government	
846	Master	
309	Chenow, D. & Co	Saigona
102	Master	
216	Morris & Lewis	
696	Decker	
427	Gillman & Co	
8104	decaquet, Bell & Co	London
1122	Chapman, King & Co	
1634	Gannon, Roll & Co	
227	Wm. Fustat & Co	
674	Decker	
304	Wm. Fustat & Co	
800	Gannon, Roll & Co	London
27	Heurich, Hubner & Co	London
900	Rassell & Co	Agency, Ac.
626	Decker	
626	Fraser & Co	
3208	Glorie, Dow & Co	
304	Ed. Scibellus & Co	Nagasaki
137	Ovden	
802	Rassell & Co	
314	Wm. Fustat & Co	New York
220	Hurpuz, Hubner & Co	
46	Fraser & Co	New York
581	Olyphant & Co	New York
110	Brooklyn, Hubner & Co	New York
1121	Smith, Archer & Co	New York
374	Wm. Fustat & Co	
1128	Glorie, Dow & Co	

1000 Burgess, Hudson & Co		
1260 P. Williams		Shanghai
1301 Morris & Co		Shanghai
764 Jandias, Matheson & Co		London
819 Jandias, Matheson & Co		London
600 Giffen & Co		
(Wm. Punter & Co		
757 Gilson		London
<b>CHIEFO.</b>		
As Prior on 12th October, 1870.		
201 Chinese		Dima etc
220 Janssen, Yanson & Co		
230 Holmes, Wadman & Co		£ or Charter
303 Wilson, Cornsbe & Co		
716 Chinese		Discharging
170 Janss, Yanson & Co		
834 Wilson, Cornsbe & Co		Footnote
319 Ferguson & Co		Discharging
400 Chinese		Heavy
59 Wilson, Cornsbe & Co		Discharging
230 Janssen, Yanson & Co		
135 Wilson, Cornsbe & Co		Footnote
220 Janss, Yanson & Co		
450 Chinese		Discharging
441 Wilson, Cornsbe & Co		Discharging
214 Janssen Yanson & Co		
309 Janssen, Yanson & Co		
250 Janssen, Yanson & Co		
134 Holmes, Wadman & Co		£ or Charter
244 Chinese		Shanghai
441 Wilson, Cornsbe & Co		
Janssen, Yanson & Co		Hongkong
301 Janssen, Yanson & Co		
822 Wilson, Cornsbe & Co		Shanghai
1896 Wilson, Cornsbe & Co		
875 Wilson, Cornsbe & Co		Discharging

771 Wilson, Corneal & Co	Hongkong
1364 Wilson, Corneal & Co	Namwhang
397 Wilson, Corneal & Co	
258 Wilson, Corneal & Co	Naholia
513 Wilson, Corneal & Co	Water
550 Wilson, Corneal & Co	Duckharing
223 Wilson, Corneal & Co	
654 Wilson, Corneal & Co	
4406 Wilson, Corneal & Co	
290 Wilson, Corneal & Co	
253 Wilson, Corneal & Co	For Charter
Wilson, Corneal & Co	Duckharing